

**Zeitschrift:** ASMZ : Sicherheit Schweiz : Allgemeine schweizerische Militärzeitschrift  
**Herausgeber:** Schweizerische Offiziersgesellschaft  
**Band:** 180 (2014)  
**Heft:** 12

**Buchbesprechung:** Bücher

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

Peter Joachim Lapp

## Grenzregime der DDR

Aachen: Helios, 2013, ISBN 978-3-86933-087-7

Der Autor, anerkannter Experte in Fragen der DDR-Grenzen, hat sein Wissen über die dortigen Grenztruppen in einem wirklich allumfassenden Kompendium vorgelegt. Angesichts der starken Fluchtbewegung von DDR-Bewohnern in den Westen wurde bereits 1960 der Schiessbefehl eingeführt, der den insgesamt 500 000 Grenzsoldaten das Schiessen auch auf Frauen und Kinder befahl, «wenn keine andere Möglichkeit zur Verhinderung der Flucht bestand». Die grosse Mehrheit indes fürchtete sich vor solchen «Grenz-Zwischenfällen». Dabei konnte man sich sehr wohl dem Dienst an

der «Friedensfront» entziehen – bei wiederholten Äusserungen, nicht auf Mitmenschen schiessen zu können; in all den Jahren desertierten 2789 Grenzsoldaten in den Westen. Andererseits wurden vom Bau der Berliner Mauer (1961) bis Herbst 1989 mindestens 1676 Menschen erschossen und weitere 84 249 Fliehende verhaftet; die Gesamtzahl der Fluchtversuche schätzt der Autor auf Zehntausende. Nach dem Zusammenbruch der SED-Diktatur erhielten die Todesschützen an den DDR-Grenzen von einer weltfremden Justiz blosse Bewährungsstrafen ...

*Friedrich-Wilhelm Schlomann*

Adrienne Aebischer

## Mais oui, souviens-toi du Hollandais

Neuchâtel: Alphil, 2013, ISBN 978-2-940489-45-9

Wehe dem, der einer Amtsstelle nicht mit genügend Unterwürfigkeit begegnet! Dergleichen vergibt die Bürokratie selten und wer sich keinen Rechtsbeistand leistet, weil er vielleicht arm ist, hat, eh er sich's versieht, ein grösseres Problem. Das mag nicht allgemein gelten, aber es galt entschieden für den Holländer Adrian van Schilt im Berner Jura des Sommers 1942. Er hatte eine Schweizerin, Maria Bourcart, geheiratet und wohnte mit seiner immer grösser werdenden Familie im Heimatort der Frau in Charmoille im Bezirk Porrentruy. Die Frau hatte nach dem damaligen Recht ihr Bürgerrecht verloren und die Kinder waren ohnehin niederländische Staatsangehörige. Bericht der Kinderhilfe des Roten Kreuzes, 1945: «Die Frau war im 7. Monat schwanger. Grund der Ausweisung:

der Mann hatte einen Wortwechsel mit den Behörden, während welchem er sich ihnen gegenüber nicht ganz korrekt benahm. Nach übereinstimmender Auffassung der Dorfbewohner war die Massnahme zu hart.» Das damals neunjährige Mädchen Adrienne, heute eine Familienmutter in La Neuveville, will mit ihrem eindrucklichen Buch über eine ganz ausserordentliche Flüchtlingsodyssee nicht anklagen, sie wünscht ihren Leserinnen und Lesern ausdrücklich Ruhe, Frieden und Freude und dazu, dass wir alle uns jener komplizierten und harten Zeit 1939–1945 jederzeit mit einem Blick auf die Gesamtleistung der Schweiz, aber auch auf einige fragwürdige Seiten der Geschichte erinnern.

*Jürg Stüssi-Lauterburg*

Arnulf Krause

## Der Kampf um Freiheit

Die Napoleonischen Befreiungskriege in Deutschland

Stuttgart: Konrad Theiss Verlag GmbH, 2013, ISBN 978-3-8062-2498-6

«Deutschland» blieb im Gegensatz zum revolutionären Frankreich politisch und gesellschaftlich auch zu Beginn des 19. Jahrhunderts diffus. Dichter und Denker versuchten anhand von Sprache, Kultur und speziellen Tugenden zu ergründen, was das «Teutschland» denn sei. So Achim von Arnim und Clemens von Brentano mit ihrer Sammlung «Des Knaben Wunderhorn» und die Gebrüder Grimm mit ihren Volksmärchen. Von Hass getrieben, schrieben und agierten Ernst Moritz Arndt, Friedrich Ludwig Jahn und Theodor Körner wider die Franzosen und ihre Besatzung der deutschen Länder. Derart ideologisch vorbereitet, begann vor allem in Preussen der Widerstand gegen Napoleon; am Ende der Befreiungskriege stand die Niederlage Napoleons. Den Kriegswirren folgte eine Periode der innenpolitischen Ruhe, der Zensur und

der weitestgehenden Wiedereinsetzung der alten Ordnung. Verlierer waren die Patrioten. Die Herrscher mochten sich an keine Verfassungsversprechen, wie in Preussen, erinnern. Ein geeintes Deutschland lag nach wie vor in weiter Ferne.

Arnulf Krause legt eine Studie vor, die dank ihres Fokus auf die für Deutschland spannende Zeit eine interessante Perspektive abgibt. Der Autor schlägt einen grossen Bogen von der französischen Revolution, über Napoleons Eroberungskriege, der Völkerschlacht bei Leipzig, den Wiener Kongress bis zum Wartburgfest. Gut geschrieben und kenntnisreich zusammengestellt, ist es ein lesenswertes Werk über die an Mythen, Verklärung bis zur Klitterung reichen Zeit. Krause überzeugt zudem durch seinen flüssigen Schreibstil.

*Philippe Müller*

Albert Gasser

## Europas Urkatastrophe von 1914 und ihre Folgen

Chur: Tardis Verlag, 2014, ISBN 978-3-954106-2-2

Aus Anlass der 100-jährigen Wiederkehr der «Urkatastrophe von 1914» beschreibt der ehemalige Kirchengeschichte-Professor an der theologischen Hochschule Chur Albert Gasser in achtzehn kurzen Essays Hintergründe und Verzahnungen eines Geschehens, das weit über die beiden Weltkriege hinaus reicht. Die drei grossen Revolutionen in Frankreich und Russland und der Nationalsozialismus in Deutschland gehören dazu, der Zusammen-

bruch der Sowjetunion wie «Überraschungen und Wunder» der europäischen Einigung mit ihrer längsten Friedensperiode. Auch die eingekreiste Schweiz hat ihren Platz. Es ist keine Kriegsgeschichte, viel eher eine Kurzfassung aller Zusammenhänge und Abläufe, die durch den knappen, bildhaften und immer wieder wohlthuenden ironisierenden Stil beeindrucken.

*Hans-Ulrich Ernst*

Thomas Müller

## Die Bayrische Sturm-Panzer-Kraftwagen-Abteilung 13

Bayreuth: Verlag Veit Scherzer, 2013, ISBN 978-3-938845-45-5

Als die britische Armee im September 1916 erstmals 49 «Tanks» zum Einsatz brachte, zeigte sich die deutsche Generalität nur wenig beeindruckt. Viel zu spät erkannte die oberste Heeresleitung, welche Gefahren im neuen Kampfmittel lagen und es dauerte noch bis zum Frühjahr 1918, die britische Armee hatte bis zu diesem Zeitpunkt fast 500 «Tanks» zum Einsatz gebracht, bis der erste deutsche «Sturmpanzerwagen», der «A7V», eingesetzt werden konnte. Weil zu die-

sem Zeitpunkt die deutsche Industrie nicht mehr in der Lage war, genügend Kampfwagen zu produzieren, wurden erbeutete britische «Tanks» im besetzten belgischen Charleroi repariert, mit deutschem Heerabzeichen versehen, von deutschen Truppen übernommen und unter Verwendung der britischen Einsatzgrundsätze wieder ins Gefecht gebracht. Der Autor erzählt die Geschichte der Panzer-Männer der ersten Stunde, die sich freiwillig in die heissen, lang-

samen und technisch unzuverlässigen Stahlkolosse zwängen. Er beschreibt Aufbau und Gliederung der bayerischen Panzertruppe und schildert die Einsätze unter Verwendung von Erlebnisberichten. Zahlreiche Dokumente und bisher meist unveröffentlichte Fotos vervollständigen dieses empfehlenswerte Werk über ein kaum bekanntes Kapitel deutscher Militärgeschichte.

Fred Heer

Ulrich Fischer

## Brennpunkt Kaiseraugst. Das verhinderte Kraftwerk.

Mit einem Vorwort von Christoph Blocher und einem Nachwort von Peter Scholer

Bern: Verlag interforum, 2013, ISBN 978-3-9524099-4-7

Deutschland und die Schweiz versuchen nach dem Reaktorunglück in Fukushima unter dem Titel «Energiewende» den Ausstieg aus der Kernenergienutzung. Grund genug für Ulrich Fischer, 38 Jahre nach der Besetzung und 25 Jahre nach der Liquidation des Projektes Kernkraftwerk Kaiseraugst seine persönlichen Erinnerungen an die Auseinandersetzung um das umstrittene Grossprojekt zu publizieren. Ulrich Fischer, Fürsprecher und ehemaliger FDP-Nationalrat, war als Direktor der Kernkraftwerk Kaiseraugst AG jahrelang direkt in das Projekt involviert und kannte sämtliche Akteure seitens der Promotoren und Gegner persönlich. Entstanden ist eine fakten- und episodenreiche persönlich gefärbte Darstellung der teilweise mit harten Bandagen und illegalen Aktionen geführten Auseinandersetzung. 1975 kam es zur Besetzung des Areals, 1979 wurde der Informationspavillon von militanten KKW-Gegnern in

die Luft gesprengt. Auf Ersuchen der Aargauer Regierung stellte die Felddivision 5 damals einen Generalstabsoffizier ab, welcher Massnahmen zur Räumung und zum Schutz des Geländes auszuarbeiten hatte. Die Auseinandersetzung zog sich Jahre dahin, insgesamt hatten zwischen 1969 und 1989 15 Bundesräte mit dem Werk zu tun. Fischer, seit 1987 Mitglied des Nationalrates, wurde wie viele andere am 2. März 1988 während der Session von der «Verzichtsmotion» überrascht. Im Nachgang zu Tschernobyl hatten bürgerliche Politiker um Christoph Blocher, Jakob Schönenberger und Georg Stucky befunden, besser ein Ende mit Schrecken als ein Schrecken ohne Ende.

Auf die Frage, ob es sich beim Scheitern des Projektes eher um eine Kapitulation des Rechtsstaates vor dem Druck der Strasse oder um einen Sieg des Volkswillens über starre Strukturen, die nicht mehr den politischen Realitäten entsprochen

haben, gehandelt habe, antwortet Fischer wie folgt: «Die Episode Kaiseraugst (muss) in unserer rechtsstaatlichen Demokratie ein Einzelfall bleiben... Unsere Rechtsordnung hat für alle Fälle vorgesorgt, auch für jene, in denen sie den politischen Realitäten nicht mehr zu genügen vermag. ... Deshalb bleibt für ein Handeln ausserhalb der Rechtsordnung in unserem Staate kein Raum.»

Ulrich Fischer hat den Mut, mit Christoph Blocher und dem AKW-Gegner Peter Scholer (Ehrenpräsident der «Gewaltfreien Aktion Kaiseraugst») zwei der Hauptakteure bei der Beerdigung respektive Verhinderung seines Lebenswerkes mit je einem Vor- respektive Nachwort zu Worte kommen zu lassen. Eine Chronologie zum KKW Kaiseraugst und ein Personenregister runden den für zeitgeschichtlich Interessierte wertvolle und spannend zu lesende Band ab.

Daniel Heller



Nr. 12 – Dezember 2014 180. Jahrgang

## Impressum

**Präsident Kommission ASMZ**  
Oberst i GSt Christoph Grossmann,  
Dr. oec. HSG

**Chefredaktor**  
Oberst i GSt Peter Schneider (Sch)

**Redaktionssekretariat**  
ASMZ c/o Verlag Equi-Media AG  
Brunnenstrasse 7, CH-8604 Volketswil  
Telefon +41 44 908 45 60  
Fax +41 44 908 45 40  
E-Mail: redaktion@asmz.ch

**Stellvertreter des Chefredaktors**  
Oberst i GSt Michael Arnold,  
lic.phil. II (AM)

**Redaktion**  
Oberst i GSt Andreas Cantoni (ac)  
Andrea Griching Zelenka, lic.phil. (ga)  
Oberstlt Hans Peter Gubler (hg)  
Oberst i GSt Niklaus Jäger (nj)  
Oberstlt Dieter Kläy, Dr.phil. (dk)  
Hptm Christoph Meier (cm)  
Hptm Daniel Ritschard, lic.oec.HSG (DR)  
Major Markus Schuler (M.S.)  
Oberstlt Jürg Studer (St)  
Oberstlt Eugen Thomann, lic.iur. (ET)  
Major Walter Troxler, Dr.phil. (Tr)  
Oberst i GSt Hans Wegmüller,  
Dr.phil. (We)

**Herausgeber**  
Schweizerische Offiziersgesellschaft

**Verlag**  
Verlag Equi-Media AG  
Brunnenstrasse 7, CH-8604 Volketswil

**Verleger:** Christian Jaques

**Geschäftsführung**  
Regula Ferrari, Telefon +41 44 908 45 60  
E-Mail: ferrari@asmz.ch

**Anzeigen/Beilagen**  
Silvio Seiler, Telefon +41 44 908 45 61  
E-Mail: inserate@asmz.ch

**Abonnemente**  
Silvia Riccio, Telefon +41 44 908 45 65  
E-Mail: abo@asmz.ch  
Adressänderungen bitte mit Abonnementnummer (s. Adressetikette) angeben.

**Layout:** Stefan Sonderegger

**Bezugspreis**  
inkl. 2,5% MwSt  
Kollektivabonnement SOG ermässigt  
Jahresabo Inland Fr. 78.– /  
Ausland Fr. 98.–  
Probeabo (3 Ausgaben) Fr. 20.–

**Auflage:** Druckauflage 19500

**Druck:** galledia ag, 9230 Flawil

© Copyright  
Nachdruck nur mit Bewilligung  
der Redaktion und Quellenangabe

www.asmz.ch

**Nächste Ausgabe: 2. Februar 2015**

### Schwergewicht:

- Interview Bundespräsident Burkharter
- China und Japan
- Sicherheitsverbandsübung SVU 14